

MA²JYI³ I⁴A⁴SAG⁴ JUDAS

A⁴sag⁴ Judas i²con²³ a³a⁴quianh⁴³ Jon⁴dai¹

¹ Jnia⁴, Judas, lang⁴³⁻⁴ a³cúa²³ cúa³tag³² quian¹ Jesucristo, a³reunh¹ Jacobo; sag³⁴⁻⁴ ma²jyi³ la³ i²conh²⁻³ tionh²⁻³ a³a⁴teh³ Jon⁴dai¹ Jmai³ jian³ a³ma⁴cúanh¹ⁱ³, jian³ a³hion⁴³ Jesucristo.

² Ua²jieh⁴ ñei⁴ tsei⁴³ Jon⁴dai¹ i²conh²⁻³ hlion⁴, jian³ ua²júan⁴ⁱ³ i⁴tionh²⁻³ hyon³ hoh⁴³⁻³ tionh²⁻³ jian³ i⁴hnioh⁴⁻³ tionh²⁻³ hlion⁴ mai²³.

Nei² quieh¹ a³he²³ jau²ta³jau²³

(2 Pedro 2.1-17)

³ Hnei³ tionh²⁻³ a³hno⁵⁻⁵, ma²hno⁵⁻⁵ sag¹⁻⁴ i²conh²⁻³ tionh²⁻³ i⁴jang³⁴ tsei³⁴ nei² quieh¹ i⁴a⁴lon⁴⁻¹; i² jon³ ne⁵, ra⁵hniah³ sag¹⁻⁴ i²conh²⁻³ jeu¹⁻⁴ hnei³ i⁴jainh²⁻³ jm² i⁴tyeinh⁴⁻³ jau²³ i⁴hainh⁴⁻³ i⁴a⁴cúa⁴ Jon⁴dai¹ conh⁴ a⁴la³ i²con²³ chie³ quian¹.

⁴ Quie¹ ma³a⁴han⁵ co⁴meih³ chie³ jenh²⁻³ tionh²⁻³ ta⁵ⁱ²nai³, a³hniah³ si⁵hain⁴ liah⁴ⁱ² ma³ra³gmh⁴ heih⁴³ i²con²³ⁱ³ ma³ya^{4jo34}. Lang⁴³ⁱ³ chie³ hlangh², a³júanh² hlagh³² i⁴tsei³⁴ tsei⁴³ Jon⁴dai¹ quian⁴⁻¹. Jian³ lei³ jnia⁴ con⁴juah⁴ i⁴júan³ⁱ³ i⁴sa⁴cm²³ⁱ³ Jon⁴dai¹, jan³ hain⁴ a³júanh⁴³, jian³ i⁴sa⁴cm²³ⁱ³ Re¹ Jesucristo quian⁴⁻¹ liah⁴.

⁵ I² jon³ ne⁵, ua²liah^{4a2} ma³ñih¹⁻³, hno⁵⁻⁵ tyon³²⁻⁴ hoh⁴³⁻³ tionh²⁻³ liah⁴ i⁴seg³⁴ i⁴a⁴lion³ Se³ño²³ jeu³ quian¹ a³a⁴húan³ⁱ³ húa³⁴ Egipto; i² coh⁵ jon³ ne⁵, ma⁴tyan³ⁱ³ la⁴jang³⁴ a³sa⁴ra⁵hain⁴ hain⁴ tionh².

6 Conh⁴liah⁴ la⁴ne³ a⁴jainh⁴³ ángel a³a⁴ton³⁴ ta¹ quieh¹ i⁴ma²quian³ⁱ³ tionh², jian³ a⁴ton³⁴ⁱ³ i²ma²tionh²ⁱ³. Quie¹ a⁴júan⁴ Jon⁴dai¹ i⁴lang⁴³ⁱ³ a³chion³² sa⁴ton³ jm² ua²tya⁴³ i²naih³ la⁴conh⁴ⁱ² teg³⁴ jm² júah³ i²gmh⁴ heih⁴³ i²con²³ⁱ³.

7 Jian³ la⁴ne³ a⁴jainh⁴³ a³ma²tionh² jeu³ Sodoma jian³ Gomorra jian³ jeu³ i⁴nie⁴³ hloh³². Quie¹ con³ma²a⁴hlenh⁴³ⁱ³ a³m⁴ sang³⁴ jian³ a³ñih³, i² jon³ a⁴hyieh³ⁱ³ ma²eu⁴³ i⁴a⁴con⁴ⁱ³ o¹jyi³ loh⁴³ i⁴sa⁴ton³ jm² ai³⁴, i⁴a⁴leg³⁴ con³ i⁴ra³he²³.

8 Jian³ ua²liah^{4a2} leg⁴³ la⁴ne³, co³nai² júan³ a³hlangh² hain⁴ tionh² jenh²⁻³ tionh²⁻³, a³qui³tian⁴, quie¹ júan³ⁱ³ i⁴ni²hain⁴³ he³², jian³ sa⁴ron⁴³ⁱ³ jeu³ a³ti²quian³ heih⁴³ jian³ hleh²ⁱ³ jau²hlagh³² nei² quieh¹ a³ti²quian³ heih⁴³ pain⁴.

9 I² M³guei²³, ángel tyein² hain⁴, con³ma²si³tang⁴ⁱ³ jian²³ a³sa⁴tsein³⁴ i⁴jang²³ⁱ³ nei² quieh¹ he³² jaun² quieh¹ M³se²³, i² sa⁴tia⁴ tsei⁴³ⁱ³ ton³⁴ⁱ³ a³sa⁴tsein³⁴ i²hlagh³² con⁴jua⁴ jau²hlagh³². Quie¹ a⁴jua⁴ⁱ³: “Se³ño²³pa² he³⁴ ma²eu⁴³ i²conh²⁻³.”

10 I² a³tionh² jenh²⁻³ ne⁵, hleh²ⁱ³ hlagh³² nei² quieh¹ la⁴jeg³⁴ i⁴sa⁴ñang⁴ⁱ³. Jian³ la⁴jeg³⁴ i⁴ñi³ⁱ³ liah⁴ⁱ² lang⁴³ jah⁴ a³sa⁴ñang⁴ jau²³, con⁴jua⁴ i⁴jon³ júan⁴³ⁱ³ i⁴hlangh²ⁱ³ i⁴si⁵hain⁴ⁱ³.

11 iTi⁴³ jeu²³ a³hain⁴ tionh²! Quie¹ quian³ⁱ³ jeu³ quieh¹ Caín. Jian³ liah⁴ⁱ² a⁴júan⁴ Balaam a³ra⁵hnie³⁴ o¹cau³², la⁴ne³ tianh⁵ⁱ³ chie³² tionh². Jian³ si⁵hain⁴ⁱ³ liah⁴ⁱ² a⁴jainh⁴³ Coré a³sa⁴naih¹ hain⁴.

12 Lang⁴³ a³hain⁴ a³ni²hain⁴³ m⁴tyi⁴ quieh¹ tionh² tei⁴³ⁱ² ñangh³⁻³, queuh³⁻³ a²hei⁴³ i⁴quein⁴³ hoh⁴³⁻³,

quie¹ queuh³ a³hain⁴ i⁴a⁵sia³ jm² si²quian¹i³ tionh²
 jenh²⁻³ tionh²⁻³, jian³ hion⁴i³ húan⁴. Lang⁴i³
 la⁴con³ o¹jnai⁴ i⁴sa⁴quian³ o¹jm⁴ i⁴chie²³ a⁵la³
 a⁵jno³ con⁴juah⁴ tyi⁴; jian³ la⁴con³ a²hma³ i⁴sa⁴hag³
 o¹m⁴ ua²liah⁴a² ma³a⁴teg⁴ jain³ quieh¹, la⁴con³
 a²hma³ i⁴jaun² taun³⁴ nie⁴ jian³ i⁴a⁴cag³⁴i³.

13 Jian³ lang⁴i³ la⁴con³ o¹hlan²³ jm³ñih¹ i⁴ton²³
 o¹jan³, quie¹ júan³i³ i⁴ua³hyeih² jnia⁴; jian³ la⁴jan³
 jah⁴nai⁴ a³so⁵tionh² jeu³ quieh¹; jian³ ra³gmh⁴
 heih⁴ i⁴si⁵han² a³hain⁴ tionh² i²naih³ sa⁴ton³ jm²
 ua²tya⁴.

14 Jian³ nei² quieh¹ a³hlangh² hain⁴ a⁴hle⁴
 Enoc a³a²teg⁴ quion³⁴ chie³ liah⁴ma²ja³⁴ A³dang²³
 hain⁴, a⁴juah⁴i³: “Jeh³², ma³jonh² Se³ño²³ jian²³
 ta⁵la⁵mai²³ ángel quian¹,

15 i⁴can³⁴i³ jau²chie⁴ i²con²³ la⁴jang³⁴, jian³
 i⁴queih³i³ heih⁴ i²con²³ la⁴jang³⁴ a³hlangh²
 la⁴jeg³⁴ i⁴hlagh³² i⁴a⁴júan⁴i³, jian³ i⁴queih³i³ heih⁴
 i²con²³ la⁴jang³⁴ a³ren³ chie³² la⁴jeg³⁴ jau²³ huah³
 i⁴a⁴juah⁴i³ i²con²³ Jon⁴dai¹.”

16 Quie¹ lang⁴i³ a³sa⁴hyon³ tsei⁴ liah⁴ sian³i³,
 a³si⁴hen⁴ chie³, jian³ júan³i³ liah⁴ m²³ tsei⁴i³. Jian³
 hleh²i³ jau²³ i⁴ron⁴i³, jian³ hlenh⁴i³ chie³ jau²³ teg³
 tsei⁴ canh⁴a² ma⁵hnie³⁴ chie³ quieh¹i³.

Liah⁴ hniah³ júan³⁴ chie³ quian¹ Jon⁴dai¹

17 I² hnei³ tionh²⁻³ a³hno⁵⁻⁵, tyon¹ hnei³ hoh⁴
 jau²³ jon³ i⁴a⁴hle⁴ a³hei¹ joh⁴ cúa³ ta¹ quieh¹ Re¹
 Jesucristo quian⁴⁻¹ i²conh²⁻³,

18 i⁴a⁴juah⁴ⁱ³: “Jm² i²a⁴toh⁴ jia²³ a³he⁵soh³ jau²³ quieh¹ Jon⁴dai¹ jian³ ηeng³⁴ⁱ³ con⁴juah⁴ co³hei²tsei³ hlagh³² quieh¹.”

19 A³ne³pa² hain⁴ a³júan³ ni²hna³; jian³ ηeng²³ⁱ³ con⁴juah⁴ i⁴hnie³⁴ he³²ⁱ³, quie¹ sa⁴quian³ⁱ³ M⁴tyi⁴ quieh¹ Jon⁴dai¹.

20 I² hnei³ tionh²⁻³ a³hno⁵⁻⁵, júan² hnei³ si⁵cúanh³⁻³ con⁴juah⁴ jau²³ i⁴tyein² tsei³⁴ i⁴hainh⁴⁻³. Jian³ mh³² hnei³ Jon⁴dai¹ con⁴juah⁴ i⁴ma³ho³² M⁴tyi⁴ quieh¹ⁱ³.

21 Quie¹ la⁴ne³ li⁴neih²⁻³ jianh²⁻³ Jon⁴dai¹ i⁴hnie³⁴ⁱ³ hnei³ tionh²⁻³, i⁴jianh³⁻³ jm² i⁴cúa³⁴ Re¹ Jesucristo quian⁴⁻¹ m⁵cu³ sa⁴ton³ jm² ua²tya⁴³, con⁴juah⁴ i⁴jieh⁴ ñei⁴ tsei⁴³ⁱ³ i²con²³⁻¹.

22 Jian³ i²con²³ la⁴jang³⁴ a³tionh² teun³⁴ co³hei²tsei³, hniah³ cangh³²⁻³ jm² i⁴li⁴hain⁴ⁱ³;

23 jian³ i²co⁴hna³ hniah³ lionh³²⁻³ la⁴jan³ a³húan⁴³ a³tionh² je¹ o¹jyi³ loh⁴³; jian³ i²co⁴hna³ liah⁴, júan² hnei³ ñeih⁴ hoh⁴³⁻³ i²con²³ⁱ³, jian³ i⁴canh⁴³⁻³ chie³² quieh¹ⁱ³, i⁴hianh³²⁻³ la⁴teg⁴ a²cúan³ⁱ³ i⁴ni²hain⁴³ la⁴jeg³⁴ i⁴hlagh³² i⁴júan³ⁱ³.

Jau²³ i⁴júan⁴³ Jon⁴dai¹

24 I² A³quian³ ua³pei⁴ hain⁴ hie⁵ hnei³ tionh²⁻³ i⁴sa⁴cangh³⁻³, jian³ i⁴ma⁵jnia³ⁱ³ hnei³ i⁴sa⁴ni²hainh⁴³⁻³ ta⁵nei² joh¹ quieh¹ⁱ³, i⁴si³hyonh³⁻³ hlion⁴ mai²³.

25 Ua²lei⁴ i⁴júan⁴³ Jon⁴dai¹, jan³ hain⁴pa² sian³, jian³ a³ηang⁴, A³lie³ jnia¹. Ua²li⁴jnia³ joh¹ quieh¹ⁱ³, jian³ i⁴júan⁴³ⁱ³, jian³ heih⁴³ i⁴quian³ⁱ³, jian³ ua³pei⁴ quieh¹ⁱ³ tieh²la³ jian³ sa⁴ton³ jm² ua²tya⁴³. La⁴ne³pa².

Jau²³ hm²³ i⁴ra³tya²³ nei² quieh¹ re¹ Jesucristo quian^{4,1}

New Testament in Chinantec, Usila (MX:cuc:Chinantec, Usila)

copyright © 1983 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chinantec, Usila

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chinanteco, Usila [cuc], Mexico

Copyright Information

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chinantec, Usila

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

8eb96968-55e4-5efb-8b4e-9488b6eda819